

PAVIA *economica*

Trimestrale di economia e informazione della Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura di Pavia

Numero 1

2006
Sed. in Abb. Post. 70%
Filiale di Pavia

In caso di mancato ricevimento all'ufficio di destinazione, si prega di rinviare al mittente che si impegna a pagare la relativa tariffa.

3

Editoriale

di Anna Maria Marmondi
*Obiettivi e programmi
tra stimoli e difficoltà*

4

Intervista

di Guido Mariani
*Mario Viganò,
la chirurgia come missione*

Mobilità e infrastrutture

Il Tavolo territoriale

Regione Lombardia

8

Prospettive

di Piero Mossi
*Legge Finanziaria:
le novità per la Camera*

19

Imprese

di Silvio Beretta
*Ricerca, innovazione
e istituzioni*

www.pccai.com.it





Periodico di economia e attualità della
Camera di Commercio Industria
Artigianato e Agricoltura di Pavia

Spedizione in abbonamento postale 70%
Filiale di Pavia
Aut. Trib. di Pavia n° 2 del 5 luglio 1948

DIRETTORE RESPONSABILE
Anna Maria Marmondi
COMITATO DI REDAZIONE
Cinzia Bargelli
Loredana Crotti
Paola Gandolfi
Stefano Gatti
Daniela Ordali

SEGRETARIA DI REDAZIONE
Elisabetta Morandotti
Carla Viola

DIREZIONE, REDAZIONE, AMMINISTRAZIONE
**Camera di Commercio, Industria, Artigianato
e Agricoltura di Pavia**
Via Mentana 27 - Tel. 03823931
E-mail: paviaeconomica@pv.camcom.it

COORDINAMENTO EDITORIALE E GRAFICA
Epoché, Via Frank, 11, Pavia
Tel. 0382538727

FOTOCOMPOSIZIONE E STAMPA
Pi-Me, Pavia, Tel. 0382572169

I contenuti degli articoli firmati impegnano
soltanto l'Autore. La collaborazione è a invito.
È consentita la riproduzione citandone la fonte.
Gli autori delle fotografie che non è stato possibile
raggiungere sono pregati di rivolgersi,
per la regolarizzazione, ad Epoché.

Referenze fotografiche: European Commission
Audiovisual Library, Anticoli-Olympia, Paolo Torres

La Giunta Camerale
Piero Mossi
PRESIDENTE

Giovanni Licardi
VICE PRESIDENTE

SETTORE AGRICOLTURA
Renzo Andreone

SETTORE COMMERCIO
Battista Corsico

SETTORE TURISMO
Alessandro Moro

SETTORE SERVIZI ALLE IMPRESE
Giovanni Licardi

SETTORE INDUSTRIA
M. Vittoria Brustia

Bruno Calzolari

Marco Galandra

SETTORE ARTIGIANATO
Carlo Ornati

SETTORE ORGANIZZAZIONI SINDACALI
Silvio Tigrino

SEGRETARIO GENERALE
Anna Maria Marmondi

SERVIZI

Obiettivi e programmi 3
di Anna Maria Marmondi

Mario Viganò, la chirurgia come missione 4
di Guido Mariani (Epoché)

Carlo Golgi, progettare è comunicare 6
di Guido Bosticco

Legge Finanziaria: le novità per la Camera 8
di Piero Mossi

Turismo e promozione, CCIAA in prima fila 10
nostro servizio

Il business è donna 12
nostro servizio

Il futuro del riso - schede di approfondimento 14
di Orietta Piazza

Borsa telematica: la trattativa è on-line 17
di Paola Gandolfi

Ricerca, innovazione, istituzioni 19
di Silvio Beretta

Focus Infrastrutture per la mobilità 23
a cura della Sede Territoriale Regione Lombardia

Caseificio Cavanna: passione e tradizione 31
nostro servizio

Sostenibilità energetica e PMI 33
di Antonio Moro

Imprese: boom di nascite nel 2005 36
di Elisabetta Morandotti

RUBRICHE

Economia 40

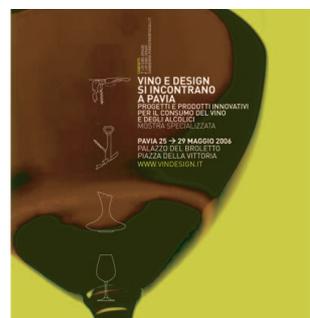
Cifre 42

Eestero 44

Eventi 46

Varie 47

I servizi della Camera 51



I servizi della Camera di Commercio di Pavia

per l'impresa

Sportelli anagrafici - albi - ruoli - registri

Una rete di uffici camerali al servizio della trasparenza amministrativa: dal Registro delle Imprese, all'Albo Artigiani, al Ruolo Agenti e Rappresentanti di Commercio, al Ruolo Mediatori, al Registro Esercenti il Commercio, a quello degli Spedizionieri, e così via. Tel. 0382 3931

Punto Innovazione

Servizio gratuito di informazione mirata, orientamento, e supporto all'INNOVAZIONE, al fianco dell'imprenditore per la competitività. www.puntoinnovazione.it email: info.pv@puntoinnovazione.it
Tel. 0382 393225 - 296 Cinzia Tonin / Daniela Ordali

Euro Info Centre

Una rete di centri specializzati a livello regionale che offrono alle imprese un servizio di informazione comunitaria su leggi e finanziamenti. Per far crescere la tua azienda in Europa affidati alla competenza di un organismo specializzato.
Tel. 0382 393296 - Daniela Ordali

Sportello credito

Per conoscere in tempo utile le agevolazioni finanziarie del momento e i contributi erogati nonché i relativi presupposti e beneficiari.
Tel. 0382 393296 - Daniela Ordali

Sportello di Informazione Statistica

Per consultare gratuitamente le pubblicazioni ISTAT e ottenere in tempo reale le informazioni estraibili dalle banche dati a disposizione.
Tel. 0382 393228 - 62 - Ufficio Statistica

Servizio di conciliazione e arbitrato

Una risposta moderna, rapida e flessibile per la gestione delle controversie tra imprese, consumatori e utenti. Tel. 0382 393227 - Maria Lucrezia Pagano

Lombardia Point

Un punto operativo per l'internazionalizzazione delle imprese. Tra i servizi erogati: informazioni, assistenza, promozione, finanziamenti, assicurazioni, certificazioni in materia di attività internazionali. Incontri personalizzati su appuntamento con gli esperti. www.lombardiapoint.it
Tel. 0382 393258 - Stefano Rubino

Brevetti - Marchi

Presso l'Ufficio è possibile effettuare il deposito di Brevetti per Invenzioni e Modelli Industriali di utilità e ottenere la registrazione di Marchi d'Impresa, di competenza dell'Ufficio Italiano Brevetti e Marchi c/o Ministero Attività Produttive.
Tel. 0382 393245 - Stefano Gatti

Ufficio Metrico

Espleta funzioni di controllo e di ispezione presso i fabbricanti di strumenti metrici verificando la regolarità delle apparecchiature in esercizio attraverso operazioni di collaudo e di rilegalizzazione per garantire la fede pubblica nelle transazioni.
Tel. 0382 393231 - 91 - Vittorio Gallo

Mud

Per informazioni e ritiro del Modello Unico di Dichiarazione Ambientale - MUD e relative istruzioni. Deposito dello stesso dopo la compilazione.
Tel. 0382 393262 - Orietta Piazza

Paviamostre

Un'Azienda Speciale per far conoscere i nostri imprenditori al resto del mondo, un servizio che aiuta ad allargare gli orizzonti dell'impresa locale attraverso l'organizzazione di fiere, mostre, esposizioni, seminari e congressi per operatori italiani ed esteri.
Tel. 0382 393261 - Annibale Bigoni

Paviaform

Un'Azienda Speciale al servizio delle imprese con proposte formative rivolte a titolari e dipendenti di Piccola e Media Impresa: produzione, logistica, qualità, amministrazione, contabilità, finanza, marketing, acquisti, vendite, comunicazione, risorse umane, management, internazionalizzazione, informatizzazione aziendale. Tel. 0382 393417 - Danilo Rossini

Punto Nuova Impresa

Servizio gratuito di informazione, formazione, assistenza e orientamento al mettersi in proprio per aspiranti imprenditori. Test sulle attitudini imprenditoriali. Assistenza per la redazione del Business Plan.
Tel. 0382 393235 - Vanessa Biffi

Sale merci

Dove vengono contrattati e quotati i principali prodotti agricoli della provincia. Vi operano le commissioni di rilevazione prezzi.
Tel. 0382 393229 - Paola Gandolfi

Indirizzi

CAMERA DI COMMERCIO DI PAVIA - SEDE CENTRALE:
via Mentana, 27 - 27100 Pavia -
Tel. 0382 3931 - Fax: 0382 304559
E-mail: pavia@pv.camcom.it
Sito Internet: www.pv.camcom.it
SEDI STACCATE
VIGEVANO: via Manara Negrone, 15
Tel. 0381 70699 / 695833 - Fax: 0381 83911
e-mail: licalzi@pv.camcom.it
VOGHERA: via Gabetta, 15
Tel. 0383 44497 / 360399 - Fax: 0383 214296
e-mail: debattisti@pv.camcom.it



**Camera di Commercio
Pavia**